



Crna Gora
AGENCIJA ZA ELEKTRONSKE MEDIJE
Broj: 02 – 1192/1
Podgorica, 04.12.2020. godine

Saglasno čl. 83 i 84 Zakona o elektronskim medijima ("Sl. list CG", br. 46/10, 40/11, 53/11, 06/13, 55/16, 92/17 i 82/20), čl. 29 i 170 Zakona o autorskom i srodnim pravima ("Sl. list CG", br. 37/11, 53/16), člana 27 Pravilnika o uslovima i postupku izdavanja odobrenja za pružanje audiovizuelnih medijskih usluga na zahtjev ("Sl. list CG", broj 35/11 i 08/19) i člana 50. Statuta Agencije za elektronske medije (akt br. 01-26 od 17.11.2011.god., 01-878 od 20.07.2015.god. i 01-353 od 14.04.2020.godine), rješavajući po obavještenjima privrednog društva „Telemach“ d.o.o. iz Podgorice od 11.11.2020.godine i 02.12.2020. godine (zavedenim kod Agencije pod br. 02-1192 od 11.11.2020. godine i 02-1267 od 02.12.2020. godine), direktor Agencije za elektronske medije donosi

ODLUKU

**o izmjeni i dopuni Odobrenja za pružanje
audiovizuelne medijske usluge na zahtjev „Total TV“
br. O - AVMD - 06**

1. **„Katalog radijskih i televizijskih programa - Telemach“**, koji predstavlja sastavni dio Odobrenja za pružanje audiovizuelne medijske usluge na zahtjev **„Total TV“ br. O - AVMD - 06** (akt br. 02-613/15 od 23.10.2020. godine), izdat privrednom društvu "Telemach" d.o.o. iz Podgorice, **mijenja se** na sljedeći način:
 - a) Katalog se **dopunjuje** sljedećim televizijskim programom:
 - **TV K::CN 1** (u aneksu 1-19 pod rednim br. 215),
 - **TV K::CN Music 2** (u aneksu 1-19 pod rednim br. 216),
 - **TV K::CN Svet Plus 3** (u aneksu 1-19 pod rednim br. 217).
 - b) U Katalogu, iz tačke 1 ove Odluke, **mijenjaju se** nazivi televizijskih programa:
 - **Pink 2** (u aneksu 1-18 pod rednim br. 172) u **RED TV** (u aneksu 1-19 pod rednim br. 172).
2. Aneks 1-18 "Katalog radijskih i televizijskih programa - Total TV", koji predstavlja sastavni dio Odobrenja iz tačke 1 ove Odluke, prestaje da važi i zamjenjuje se Aneksom 1-19 "Katalog radijskih i televizijskih programa - Total TV", koji je u prilogu ove odluke i čini njen sastavni dio.
3. Protiv ove Odluke može se podnijeti žalba Savjetu Agencije za elektronske medije u roku od 15 dana od dana njenog donošenja.
4. Ova odluka stupa na snagu danom donošenja.

O b r a z l o ž e n j e

Privrednom društvu "Telemach" d.o.o. iz Podgorice (u daljem tekstu: Distributer) Agencija za elektronske medije je izdala Odobrenje za pružanje audiovizuelne medijske usluge na zahtjev „Total TV“ br. O - AVMD - 06 (u daljem tekstu: Odobrenje).

Tačkom 4.2. Odobrenja (poglavlje 4. "Katalog programa i drugih programskih sadržaja") propisano je da je pružalac AVM usluge na zahtjev dužan da u pisanoj formi, najkasnije sedam dana prije namjeravane izmjene, obavijesti Agenciju za elektronske medije (u daljem tekstu: Agencija) o promjeni kataloga radijskih ili televizijskih programa, kao i promjeni broja i strukture programskih paketa.

Dana 11.11.2020. godine Distributer je Agenciji dostavio obavještenje u vezi Odluke o izmjeni i dopuni Odobrenja za pružanje AVM usluge na zahtjev „Total TV“ br. O-AVMD-01, br. 02-613/15 od 23.10.2020.godine sa dokumentacijom neophodnom za ažuriranje programa u Katalogu radijskih i televizijskih programa - Total TV (zaveden kod distributera pod br. 2224 od 11.11.2020. godine, zaveden kod Agencije pod br. 02-1192 od 11.11.2020. godine). Takođe, Distributer je dana 02.12.2020. godine dostavio dodatnu dokumentaciju neophodnu za ažuriranje programa u Katalogu radijskih i televizijskih programa - Total TV (zaveden kod distributera pod br. 2434 od 02.12.2020. godine, zaveden kod Agencije pod br. 02-1267 od 02.12.2020. godine).

Članom 83 stav 2 Zakona o elektronskim medijima (u daljem tekstu: Zakon) i tačkom 4.1. Odobrenja propisano je da je pružalac AVM usluge na zahtjev obavezan da distribuira radijske i/ili televizijske programe istovremeno, u potpunosti i bez promjena, u skladu sa dobijenim odobrenjem.

Tačkom 4.2. Odobrenja određeno je da je pružalac AVM usluge na zahtjev dužan da:

- se pridržava liste radijskih ili televizijskih programa koji su uključeni u katalog programa;
- u pisanoj formi, najkasnije sedam dana prije namjeravane izmjene obavijesti Agenciju o promjeni kataloga radijskih ili televizijskih programa, kao i promjeni broja i strukture programskih paketa.

Članom 83 stav 1 Zakona i članom 34 stav 1 Pravilnika o uslovima i postupku izdavanja odobrenja za pružanje audiovizuelnih medijskih usluga na zahtjev (u daljem tekstu: Pravilnik) propisano je da prije uključivanja pojedinog radijskog ili televizijskog programa u katalog programa i početka njegove distribucije, pružalac AVM usluge na zahtjev je dužan da pribavi ugovor ili prethodnu pisanu saglasnost vlasnika programa, koja se, radi evidentiranja, dostavlja Agenciji.

Članom 43 stav 1 i 2 Pravilnika je predviđeno da je pružalac AVM usluge na zahtjev dužan da Agenciji, u pisanoj formi, prijavi svaku promjenu kataloga programa i da uz pisani zahtjev za promjenu odobrenja, dostavi ugovor ili pisanu saglasnost vlasnika programa.

Na osnovu dostavljene dokumentacije Agencija je konstatovala da su se stekli uslovi za **izmjene i dopune** "Kataloga radijskih i televizijskih programa - Total TV" i to na sljedeći način:

- 1) Katalog se **dopunjuje** sljedećim televizijskim programima:
 - **TV K::CN 1, TV K::CN Music 2 i TV K::CN Svet Plus 3**, po osnovu člana 1 Aneksa VI Ugovora o distribuciji zaključenog 30.11.2020. godine između privrednog društva „United Media Network“ AG, d.o.o. sa sjedištem u Cirihi, Švajcarska i distributera, zaveden kod distributera pod br. 2433 od 01.12.2020. godine i dostavljen Agenciji aktom distributera br. 2435 od 02.12.2020. godine (zaveden kod Agencije pod br. 02-1267 od 02.12.2020. godine), kojim je propisano da se, počev od 01.12.2020. godine, dodaju programi Happy TV, TV K::CN 1, TV K::CN Music 2 i TV K::CN Svet Plus 3.
- 2) U Katalogu se vrši **izmjena** naziva programa **Pink 2 u RED TV**, saglasno potvrdi privrednog društva "Pink International Company" d.o.o. od 30.09.2020. godine (dostavljena Agenciji aktom distributera br. 2224 od 11.11.2020. godine, zaveden kod Agencije pod br. 02-1192 od 11.11.2020. godine) kojom je propisano da se mijenja dosadašnji naziv programa Pink 2 u RED TV i Aneksu V Ugovora o distribuciji zaključen 30.09.2020. godine između privrednog društva „United Media Network“ AG, d.o.o. sa sjedištem u Cirihi, Švajcarska i distributera, zaveden kod distributera pod br. 1951 od 01.10.2020. godine i dostavljen Agenciji aktom distributera br. 1957 od 01.10.2020. godine (zaveden kod Agencije pod br. 02-613/14 od 02.10.2020. godine), kojim je u članu 1 propisano da se mijenja naziv kanala „Pink 2“ u „RED TV“, počev od 03. oktobra 2020. godine.

Distributer je takođe dostavio dokaz o produženju prava distribucije za program **Happy TV** - Aneks VI Ugovora o distribuciji zaključenog 30.11.2020. godine između privrednog društva „United Media Network“ AG, d.o.o. sa sjedištem u Cirihi, Švajcarska i distributera, zaveden kod distributera pod br. 2433 od 01.12.2020. godine i dostavljen Agenciji aktom distributera br. 2435 od 02.12.2020. godine (zaveden kod Agencije pod br. 02-1267 od 02.12.2020. godine), kojim je propisano da se, počev od 01.12.2020. godine, dodaju programi Happy TV, TV K::CN 1, TV K::CN Music 2 i TV K::CN Svet Plus 3.

Na osnovu svega navedenog, sačinjen je inovirani "Katalog radijskih i televizijskih programa - Telemach", koji se nalazi u prilogu ove odluke (Aneks 1-19 "Katalog radijskih i televizijskih programa - Total TV").

Saglasno navedenom i potrebi da se izvrši usklađivanje obaveza imaoca odobrenja, direktor Agencije je odlučio kao u dispozitivu ove Odluke.



Prilog:

- Aneks 1-19 "Katalog radijskih i televizijskih programa - Total TV"

Dostavljeno:

- Privrednom društvu "Telemach" d.o.o. (AVM usluga „Total TV“)
- Sektoru za pravne i ekonomske poslove
- Sektoru za monitoring
- Arhiva

Katalog radijskih i televizijskih programa - Total TV

- | | | |
|---|--|--|
| 1. TVCG 1 | 66. Zadruga 3 | 131. Total Hits UK |
| 2. TVCG 2 | 67. Zadruga 4 | 132. Bass BreaksBeats |
| 3. TVCG SAT | 68. CineStar TV Action&Thriller (CineStar TV Action) | 133. Chillout |
| 4. TV Nikšić | 69. CineStar TV Premiere 1 | 134. R'n'B and Soul |
| 5. TV Budva | 70. CineStar TV Premiere 2 | 135. Dancefloor Fillers |
| 6. TV Pljevlja | 71. Sci Fi | 136. Groove (Disco and Funk) |
| 7. TV Herceg Novi | 72. AXN | 137. Hip Hop |
| 8. TV Prva | 73. AXN Spin | 138. Rock of Ages |
| 9. TV Vijesti | 74. ShortsTV | 139. Headbangers |
| 10. TV Nova M | 75. Outdoor | 140. Rock Anthems |
| 11. A1 TV Montenegro | 76. HBO | 141. Rock Alternative |
| 12. TV Sun | 77. HBO 2 | 142. Urban |
| 13. Novi TV | 78. HBO 3 | 143. Cool Jazz |
| 14. TV Corona | 79. Cinemax | 144. Jazz Classics |
| 15. Srpska TV | 80. Cinemax 2 | 145. The Spa |
| 16. Radio Crne Gore | 81. Extreme Sports | 146. Jammin' |
| 17. Studio B | 82. Motorvision TV | 147. Cocktail Lounge |
| 18. Pink M | 83. Minimax | 148. Deep Blues |
| 19. Prva | 84. Jim Jam | 149. Classical Calm |
| 20. B92 | 85. Boomerang | 150. Classical Greats |
| 21. Prva Plus | 86. CBS Reality | 151. La Vita e Bella |
| 22. Al Jazeera Balkans | 87. Discovery | 152. Girl Power! - Stingray Music Specials |
| 23. MTV | 88. HGTV | 153. Chansons |
| 24. Diva | 89. Nat Geo Wild | 154. Country |
| 25. Eurosport 1 | 90. BBC Earth | 155. Arabian Nights |
| 26. Eurosport 2 | 91. BBC World News | 156. Turk Muzigi |
| 27. CNN | 92. H2 | 157. World Carnival |
| 28. Fox | 93. Crime & Investigation (Crime+Investigation) | 158. FilmBox Extra |
| 29. FOX Life | 94. Travel Channel | 159. FilmBox Stars |
| 30. FOX Movies | 95. DM Sat | 160. FilmBox Arthouse |
| 31. Viasat Explorer | 96. CMC TV | 161. Filmbox Premium |
| 32. Viasat History | 97. MTV 90s | 162. Gametoon |
| 33. History | 98. MTV Hits | 163. DocuBox |
| 34. History 2 | 99. club MTV | 164. FightBox |
| 35. National Geographic | 100. MTV 80s | 165. Fast&Fun Box |
| 36. Animal Planet | 101. MTV Live | 166. FashionBox |
| 37. VH 1 | 102. Mezzo | 167. 360 TuneBox |
| 38. E! Entertainment | 103. Euronews | 168. Eroxx |
| 39. CineStar TV 1 | 104. Deutsche Welle | 169. Eroxxx |
| 40. CineStar TV 2 | 105. TV5 Monde Europe | 170. France 24 (French/English) |
| 41. ID Investigation Discovery/ID | 106. TV1000 Russian Kino | 171. Pink |
| 42. Nick Jr. | 107. Private TV | 172. RED TV |
| 43. Nickleoden European | 108. Brazzers TV Europe | 173. Pink 3 Info |
| 44. Nickelodeon HD/Nick HD | 109. Dusk! | 174. Pink Thriller |
| 45. TLC | 110. Dorcel | 175. Pink Crime&Mystery |
| 46. FTV | 111. Dorcel XXX | 176. Pink Romance |
| 47. CineStar TV Fantasy | 112. Playboy TV HD Europe | 177. Pink Sci-Fi&Fantasy |
| 48. Viasat Nature | 113. Nicktoons | 178. Pink Reality |
| 49. BabyTV | 114. Hustler TV | 179. Pink Premium |
| 50. Cartoon Network | 115. Stingray Music | 180. Pink Soap |
| 51. TV1000 Balkans | 116. Balkan Retro Hits | 181. Pink World |
| 52. Disney Channel | 117. Total Hits - Balkan | 182. Pink Zabava |
| 53. Disney Junior | 118. Balkan Music | 183. Pink Music |
| 54. 24 Kitchen | 119. 60s | 184. Pink Music 2 |
| 55. RTL Televizija | 120. Soho '70s | 185. Pink Hits 1 |
| 56. RTL 2 | 121. 80s | 186. Pink Hits 2 |
| 57. RTL Kockica | 122. 90s | 187. Pink Koncert |
| 58. FOX Crime | 123. 2000s | 188. Pink Folk |
| 59. AMC Balkan | 124. Revival 60s - 70s | 189. Pink Folk 2 |
| 60. Epic Drama | 125. Rewind 80s - 90s | 190. Pink&Roll |
| 61. CineStar Comedy & Family (CineStar TV Comedy) | 126. Rock'n'Roll | 191. Pink Fashion |
| 62. Prva World | 127. All Day Party | 192. Pink Plus |
| 63. Prva Kick | 128. Drive | 193. Pink Extra |
| 64. Zadruga 1 | 129. Freedom | 194. Pink Action |
| 65. Zadruga 2 | 130. Silk (Love Songs) | 195. Pink Movies |

Napomena:

Kanali navedeni u Katalogu pod rednim br. 19-218 i 220-246 distribuiraju se pod punim nazivom, bez označenja rezolucije u kojoj se emituju (SD ili HD), saglasno dokazu o regulisanom pravu distribucije.

Katalog radijskih i televizijskih programa - Total TV

196.	Pink Film	231.	SK 4 (SR)	266.	RTV1
197.	Pink Family	232.	SK 5 (SR)	267.	Russia Today TV SD
198.	Pink Kids	233.	SK 6 (SR)	268.	Russia Today TV HD
199.	Pink Comedy	234.	SK 7 (SR)	269.	RT Documentary Channel
200.	Pink Horror	235.	SK 8 (SR)	270.	RT Documentary Channel HD
201.	Pink Pedia	236.	SK 9 (SR)	271.	KBS World channel
202.	City Play	237.	SK 10 (SR)	272.	O kanal HD
203.	Pink Western	238.	SK Esports	273.	TV 24 Vesti
204.	Pink Classic	239.	Fight Channel	274.	Televizija 24
205.	Pink Style	240.	SK Golf	275.	Free-XTV
206.	Bravo Music	241.	Lov i Ribolov	276.	Free-XTV 2
207.	Pink Serije	242.	IDJ TV	277.	X - Dream TV
208.	Pink World Cinema	243.	Cinemanija	278.	Mini Ultra
209.	Pink Show	244.	Pikaboo	279.	Ultra
210.	Pink Kuvar	245.	Vavoom	280.	BK TV
211.	Pink Super Kids	246.	Brainz tv	281.	Palma Plus
212.	HA HA	247.	CineStar TV Comedy	282.	Happy TV
213.	LOL	248.	SOS Plus	283.	TRT World
214.	VOD services	249.	CBS Drama	284.	1TV
215.	TV K::CN 1	250.	Disney XD		
216.	TV K::CN Music 2	251.	MOTORS TV		
217.	TV K::CN Svet Plus 3	252.	TV Woman		
218.	Nova TV	253.	TV Dr.Fit.		
219.	Nova BH	254.	RTV Novi Pazar		
220.	Nova Sport	255.	Narodna televizija Grand (Grand 1)-Grand		
221.	Nova S	256.	Grand 2		
222.	N1 (SR)	257.	K::CN Kopernikus 1		
223.	N1 (HR)	258.	K::CN Music 2		
224.	N1 (BH)	259.	RTRS		
225.	SK 1 (SR)	260.	Jugoton TV		
226.	SK 2 (SR)	261.	Čarli TV		
227.	SK 3 (SR)	262.	Golica TV		
228.	SK HD	263.	TV Hema		
229.	SK4K	264.	TB1 TV		
230.	SK 1 (HR)	265.	Alfa TV/A TV		

**Napomena:**

Kanali navedeni u Katalogu pod rednim br. 19-218 i 220-246 distribuiraju se pod punim nazivom, bez označenja rezolucije u kojoj se emituju (SD ili HD), saglasno dokazu o regulisanom pravu distribucije.